

Podmínky „Bonus za tankování“ (dále jen „Podmínky“)

1. Definice

- 1.1. Direct Fidoo Payments s.r.o., sídlem Pod Dráhou 1636/1, Holešovice, 170 00 Praha 7, IČO: 026 90 446, zapsaná v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, oddíl C, vložka 222689 (dále jen „my“) pořádá marketingovou akci „Bonus za tankování“ (dále jen „Bonus za tankování“).
- 1.2. ČS Orlen jsou čerpací stanice pohonných hmot na území České republiky, které jsou provozovány společností ORLEN Unipetrol RPA s.r.o., sídlem Litvínov – Záluží 1, 436 80, IČO: 275 97 075, zapsaná v obchodním rejstříku u Krajského soudu v Ústí nad Labem, oddíl C, vložka 24430, prostřednictvím ORLEN Unipetrol RPA s.r.o. – BENZINA, odštěpný závod, sídlem Milevská 2095/5, Krč, 140 00 Praha 4 (dále jen „Orlen“), jejichž seznam je uveden na <http://www.orlen.cz/stanice>.
- 1.3. Vybranými pohonnými hmotami se rozumí pohonné hmoty Efecta Diesel, Efecta 95, Verva Diesel, Verva 100 a AdBlue, které lze zakoupit na ČS Orlen v České republice.
- 1.4. Vyhlášená cena je cena Vybraných pohonných hmot, kterou určuje ORLEN na základě svého ceníku včetně DPH. Tato cena zahrnuje nákupní cenu a dodatečné náklady jako marži, skladování a logistiku v ČR. Obvykle je stanovena v pondělí do 16:00 a platí od úterý do dalšího pondělí. Cena může být však vyhlášena kdykoliv a platí od následujícího dne.

2. Platnost a podmínky účasti

- 2.1. Do Bonusu za tankování automaticky zařazujeme naše klienty, kteří u nás mají zřízen Fidoo účet a zároveň k tomuto účtu vlastní aktivní Fidoo karty.
- 2.2. V rámci Bonusu za tankování budeme našim klientům, kteří splní podmínky pro zařazení do Bonusu za tankování, rozdělovat odměny za nákup Vybraných pohonných hmot na ČS Orlen Fidoo kartou. Tuto odměnu, nebo její část, převedeme na klienty ve formě finančního bonusu (dále jen „Finanční bonus“).
- 2.3. Bonus za tankování probíhá od 1. 1. 2025 do odvolání.

3. Pravidla Bonusu za tankování

- 3.1. Každý klient, který splní podmínky Bonusu za tankování a během jeho platnosti uhradí nákup vybraných pohonných hmot na ČS Orlen Fidoo kartou, obdrží Finanční bonus za každý načerpaný litr Vybrané pohonné hmoty, který se rovná rozdílu mezi uhrazenou cenou uvedenou na tankovacím stojanu na konkrétní ČS Orlen (dále jen „Stojanová cena“) a Vyhlášenou cenou poníženou o 2,5Kč.
- 3.2. V případě, že je Stojanová cena nižší než Vyhlášená cena ponížená o 2,5Kč, je Finanční bonus stanoven na 0 Kč.
- 3.3. Finanční bonus za všechny nákupy Vybraných pohonných hmot, uskutečněné Fidoo kartou během předchozího měsíce, bude připsán na Fidoo účet do konce následujícího měsíce. Finanční bonus je vyplácen bez DPH.
- 3.4. Vyplacený Finanční bonus může podléhat zdanění dle platných předpisů, přičemž za správné odvedení daně nesete odpovědnost vy.

4. Závěrečná ustanovení

- 4.1. Vyhrazujeme si právo Podmínky, jakož i Bonus za tankování kdykoliv změnit nebo zrušit. Účinnost změny nebo ukončení nastává ke dni zveřejnění informace o změně či ukončení na webu www.fidoo.com, není-li v oznámení určeno datum pozdější.
- 4.2. Pokud klient ke dni vyplacení Finančního bonusu nebude mít aktivní Fidoo účet, nemá nárok na vyplacení Finančního bonusu.
- 4.3. Pojmy uvedené s velkým počátečním písmenem, které nejsou definované v těchto Podmínkách, mají význam stanovený v platných Obchodních podmínkách Služby Fidoo.

„Refuelling Bonus“ terms (The „Terms“)

1. Definitions

- 1.1. Direct Fidoo Payments s.r.o., with its registered office at Pod Dráhou 1636/1, Holešovice, 170 00 Prague 7, ID No.: 026 90 446, registered in the Commercial Register at the Municipal Court in Prague, Section C, File No. 222689 ("we") is organizing a marketing event titled "Refuelling Bonus" (the "Refuelling Bonus").
- 1.2. ČS Orlen are fuel filling stations in the Czech Republic operated by ORLEN Unipetrol RPA s.r.o., with its registered office at Litvínov - Záluží 1, 436 80, ID No: 275 97 075, registered in the Commercial Register at the Regional Court in Ústí nad Labem, Section C, File No. 24430, through ORLEN Unipetrol RPA s.r.o. - BENZINA, odštěpný závod (branch), with its registered office at Milevská 2095/5, Krč, 140 00 Praha 4 ("Orlen"); a list of these stations is available at <http://www.orlen.cz/stanice>.
- 1.3. Selected Fuels mean Efecta Diesel, Efecta 95, Verva Diesel, Verva 100 and AdBlue, which can be purchased at ČS Orlen in the Czech Republic.
- 1.4. The announced price is the price of Selected Fuels, which is determined by ORLEN on the basis of its price list including VAT. This price includes the purchase price and additional costs such as margin, storage and logistics in the Czech Republic. It is usually determined on Mondays by 4:00 p.m. and applies from Tuesday until the following Monday. However, the price can be announced at any time and in such case, it applies from the following day.

2. Validity and Terms of Participation

- 2.1. We automatically enter those of our clients who have a Fidoo account with us and also have active Fidoo cards for this account in the Refuelling Bonus.
- 2.2. We will be distributing rewards for the purchase of Selected Fuels at ČS Orlen by Fidoo cards to our clients who meet the terms of participation in the Refuelling Bonus. We will transfer this reward, or part of it, to the clients in the form of a financial bonus (the "Financial Bonus").
- 2.3. The Refuelling Bonus runs from 1 January 2025 until further notice.

3. Refuelling Bonus Rules

- 3.1. Each client who meets the conditions of the Refuelling Bonus and pays for the purchase of Selected Fuels at ČS Orlen with a Fidoo card within its duration, will receive a Financial Bonus for each litre of Selected Fuels refilled, which is equal to the difference between the price paid as indicated on the fuel dispenser at a particular ČS Orlen station (the "Dispenser Price") and the Announced Price reduced by CZK 2.50.
- 3.2. If the Dispenser Price is lower than the Announced Price minus CZK 2.50, the Financial Bonus is set to CZK 0.00.
- 3.3. The Financial Bonus for all Selected Fuel purchases made with your Fidoo card during the previous month will be credited to your Fidoo account by the end of the following month. The Financial Bonus is paid excluding VAT.
- 3.4. The Financial Bonus paid may be subject to taxation under the applicable regulations and you are responsible for the correct payment of the tax.

4. Final Provisions

- 4.1. We reserve the right to change or cancel the Terms as well as the Refuelling Bonus at any time. The change or termination takes effect on the date of publication of the notification of such change or termination on the www.fidoo.com website, unless a later date is specified in the notification.
- 4.2. If the client does not have an active Fidoo account on the date of payment of the Financial Bonus, the client will not be entitled to the payment of the Financial Bonus.
- 4.3. Capitalized terms not defined in these Terms will have the meanings ascribed to them in the applicable Fidoo Terms and Conditions.